

POSTIHALLITUKSEN  
YLEISET  
KIRJELMÄT

POSTSTYRELSENS  
ALLMÄNNA  
SKRIVELSER

1926

N:o 17

Postilaitoksen virkailijain oikeudesta pysyä  
virassaan tai toimessaan.

Valtion viran tai pysyväisen toimen haltijain nimittämiskirjoista sekä heidän oikeudestaan pysyä virassaan tai toimessaan 29 päivänä kesäkuuta 1926 annetun lain 3 §:n mukaan on viran tai pysyväisen toimen haltija, täyttäessään 65 vuotta, velvollinen eroamaan virastaan tai toimestaan. Nimittävän viranomaisen esityksestä voi Valtioneuvosto, milloin siihen on erikoisia syitä, hänet kuitenkin virassa tai toimessa edelleen pysyttää, mutta ei yli 70 vuoden iän, ellei sitä yleisen edun kannalta katsota suotavaksi.

Tämän johdosta kehoitetaan niitä postilaitoksen viran ja pysyväisen toimen haltijoita, jotka ovat täyttäneet tai ennen ensitulevan elokuun 1 päivää täyttävät 65 vuotta mutta sanottuna päivänä eivät vielä ole täyttäneet 70 vuotta ja jotka omasta puolestaan haluaisivat pysyä edelleen virassaan tai toimessaan, siitä Postihallitukselle *tämän heinäkuun 20 päivään mennessä* kirjallisesti ilmoittamaan, mainitsemalla samalla ne erikoiset syyt, joihin hänen hakeuksensa perustuu sekä liittämällä mukaan lääkärintodistus terveydentilastaan ja työkyvystään sekä, jos asianomainen palvelee postikonttorissa, myös postinhoitajan lausunto asiasta. Helsingissä, Postihallituksessa, heinäkuun 9 päivänä 1926.

Angående befattningshavarens vid  
postverket rätt att kvarstå i  
sin tjänst eller befattning.

Enligt 3 § i lagen angående utnämningssbrev för innehavare av statens tjänster och fasta befattningar samt deras rätt att kvarstå i sin tjänst eller befattning, given den 29 juni 1926, är innehavare av tjänst eller fast befattning skyldig att vid 65 års ålder från tjänsten eller befattningen avgå. På framställning av den utnämmande myndigheten kan han likväl, där särskilda skäl föreligga, av Statsrådet i tjänsten eller befattningen fortfarande bibehållas, dock ej utöver 70 års ålder, såframt detta icke för det allmännas fördel finnes önskvärt.

Med anledning härav uppmanas de innehavare av tjänster och fasta befattningar vid postverket, vilka uppnått eller före den 1 instundande augusti komma att uppnå 65 års ålder, men sagda dag ännu icke fyllt 70 år, och vilka för egen del önskade fortfarande kvarstå i sin tjänst eller befattning, därom *innan den 20 innevarande juli* skriftligen anmäla till Poststyrelsen, med angivande tillika av de särskilda skäl, på vilka han grundar sin ansökan ävensom med biläggande av läkareintyg, utredande hans hälsotillstånd och arbetsförmåga samt, därest han tjänar vid postkontor, jämväl vederbörande postförvaltares utlåtande i saken. Helsingfors, å Poststyrelsen, den 9 juli 1926.

G. E. F. Albrecht.

Paavo Airio.  
vt. tf.

V. Palmu.